DEĊIŻJONI TAL-KUNSILL (PESK) 2024/3151

tas-16 ta' Diċembru 2024

li temenda d-Deċiżjoni (PESK) 2016/849 dwar miżuri restrittivi kontra r-Repubblika Demokratika tal-Poplu tal-Korea

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 29 tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta mir-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà,

Billi:

(1) Fis-27 ta' Mejju 2016, il-Kunsill adotta d-Deċiżjoni (PESK) 2016/849 ([1]).

(2) F'konformità mal-Artikolu 36(2) tad-Deċiżjoni (PESK) 2016/849, il-Kunsill irrieżamina l-listi ta' persuni, entitajiet u bastimenti indikati li jinsabu fl-Annessi II, III, V u VI ta' dik id-Deċiżjoni.

(3) Jenħtieġ li l-miżuri restrittivi kontra l-persuni u l-entitajiet fil-listi li jinsabu fl-Annessi II u III tad-Deċiżjoni (PESK) 2016/849 jinżammu. Jenħtieġ li l-entrati għal 21 persuna u erba' entitajiet f'dawk l-Annessi jiġu aġġornati.

(4) Fid-dawl tal-attivitajiet kontinwi relatati mal-missili ballistiċi mwettqa mir-RDPK bi ksur tal-UNSCRs rilevanti u b'nuqqas ta' rispett sfaċċat għar-Riżoluzzjonijiet rilevanti tal-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti (KSNU), jenħtieġ li tiġi inkluża entità waħda fil-lista ta' persuni u entitajiet soġġetti għal miżuri restrittivi li tinsab fl-Anness III tad-Deċiżjoni (PESK) 2016/849.

(5) Fis-17 ta' Settembru 2024, il-Kumitat tal-KSNU stabbilit skont ir-Riżoluzzjoni 1718 (2006) tal-KSNU aġġorna l-informazzjoni relatata ma' persuna waħda fil-lista li tinsab fl-Anness I tad-Deċiżjoni (PESK) 2016/849. Għalhekk jenħtieġ li l-entrata għal dik il-persuna tiġi aġġornata.

(6) Għalhekk, jenħtieġ li d-Deċiżjoni (PESK) 2016/849 tiġi emendata skont dan,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

L-Annessi I, II u III tad-Deċiżjoni (PESK) 2016/849 huma emendati f'konformità mal-Anness ta' din id-Deċiżjoni.

Artikolu 2

Din id-Deċiżjoni għandha tidħol fis-seħħ fid-data tal-pubblikazzjoni tagħha f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Magħmul fi Brussell, is-16 ta' Diċembru 2024.

Għall-Kunsill

Il-President

K. KALLAS

([1]) Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (PESK) 2016/849 tas-27 ta' Mejju 2016 dwar miżuri restrittivi kontra r-Repubblika Demokratika tal-Poplu tal-Korea u li tħassar id-Deċiżjoni 2013/183/PESK (ĠU L 141, 28.5.2016, p. 79).

ANNESS

Id-Deċiżjoni (PESK) 2016/849 huwa emendat kif ġej:

(1) fl-Anness I, taħt l-intestatura "A. Persuni", l-entrata 77 hija sostitwita b'dan li ġej:

	Isem	Psewdonimu	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Data tad-deżinjazzjoni min-NU	Dikjarazzjoni tar-raġunijiet
"77.	Ri Pyong Chul	Ri Pyong Chol; Ri Pyo'ng-ch'o'l	Data tat-twelid: 1948 Nazzjonalità: DPRK Sess: raġel Indirizz: DPRK	22.12.2017	Viċi President tal-Kummissjoni Militari Ċentrali tal-Partit tal-Ħaddiema tal-Korea (WPK). Eks Segretarju tal-Partit tal-Ħaddiema u Membru tal-Bureau Politiku. Eks Membru supplenti tal-Bureau Politiku tal-Partit tal-Ħaddiema tal-Korea u l-Ewwel Viċi Direttur tal-Munitions Industry Department.";

(2) L-Anness II huwa emendat kif ġej:

(a) taħt l-intestatura "I. Persuni u entitajiet responsabbli għall-programmi tar-RDPK relatati mal-armi nukleari, mal-missili ballistiċi, jew ma' armi oħrajn tal-qerda massiva jew persuni jew entitajiet li jaġixxu f'isimhom jew fuq id-direzzjoni tagħhom, jew entitajiet li jappartjenu lilhom jew huma kkontrollati minnhom", is-subintestatura "A. Persuni", l-entrati 11, 17, 21, 23, 28 u 29 huma sostitwiti b'dan li ġej:

	Isem	Psewdonimu	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Data tad-deżinjazzjoni	Raġunijiet
"11.	JO Kyongchol 조경철	JO Kyong Chol	Sess: raġel	20.5.2016	Ġeneral tal-Armata tal-Poplu Korean. Maħtur bħala Membru tal-Kummissjoni Militari Ċentrali tal-Partit tal-Ħaddiema tal-Korea f'Ġunju 2022, li hija korp ewlieni għal kwistjonijiet ta' difiża nazzjonali fir-RDPK. Direttur tal-Kmand Militari tas-Sigurtà. Bħala tali, huwa responsabbli għall-appoġġ jew il-promozzjoni tal-programmi tar-RDPK relatati mal-armi nukleari, mal-missili ballistiċi jew ma' armi oħrajn ta' qerda massiva. Rielett għall-Kumitat Ċentrali tal-Partit f'Jannar 2021. Akkumpanja lil Kim Jong Un għal eżerċizzji tal-artillerija fuq skala kbira f'Marzu 2024.
17.	PAK Jong-chon 박정천	PAK Jong Chon	Sess: raġel	20.5.2016	Membru tal-Bureau Politiku tal-Kumitat Ċentrali tal-Partit tal-Ħaddiema, Viċi President tal-Kummissjoni Militari Ċentrali, Segretarju tal-Kumitat Ċentrali tal-Partit tal-Ħaddiema tal-Korea. Membru tal-Kummissjoni għall-Affarijiet tal-Istat, Marixxall u eks Kap tal-Persunal Ġenerali. Wettaq ir-rieżami formali fil-parata militari tal-25 ta' April 2022, li jindika r-rwol tiegħu fl-appoġġ jew il-promozzjoni tal-programmi tar-RDPK relatati mal-armi nukleari, mal-missili ballistiċi jew ma' armi oħrajn ta' qerda massiva u r-responsabbiltà tiegħu għalihom. Pak akkumpanja lil Kim Jong Un waqt żjara fir-Russja f'Settembru 2023 flimkien ma' kmandanti militari oħra ta' livell għoli u uffiċjali tal-industrija tal-armi.

	Isem	Psewdonimu	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Data tad-deżinjazzjoni	Raġunijiet
21.	HONG Yong Chil 홍영칠		Sess: raġel	20.5.2016	Viċi Direttur tal-Munitions Industry Department (MID). Il-MID – deżinjat mill-KSNU fit-2 ta' Marzu 2016 – huwa involut f'aspetti ewlenin tal-programm tal-missili tar-RDPK. Il-MID huwa responsabbli għas-sorveljanza tal-iżvilupp tal-missili ballistiċi tar-RDPK, inkluż il-programmi ta' R&Ż. Is-Second Economic Committee u s-Second Academy of Natural Sciences – deżinjati wkoll f'Awwissu 2010 – huma subordinati għall-MID. Huwa viċi direttur ta' dipartiment tal-Kumitat Ċentrali tal-Partit tal-Ħaddiema tal-Korea. Hong akkumpanja lil Kim Jong Un fl-2023 u fl-2024 f'sit marbut mal-industrija tal-munizzjon tar-RDPK. Fl-2019 Hong ġie deskritt bħala wieħed mill-uffiċjali ewlenin fil-qasam tax-xjenza tad-difiża nazzjonali. Huwa akkumpanja lil Kim Jong Un waqt l-isparar ta' tip ġdid ta' arma tattika gwidata, u waqt l-ispezzjoni ta' tip ġdid ta' sottomarin li kien qed jinbena. Huwa kien wieħed mix-xjenzjati kkongratulati minn Kim Jong Un fl-2017 għall-illanċjar tal-Hwasong-15 tal-missila ballistika interkontinentali (ICBM) u osserva testijiet tal-magni preċedenti u llanċjar ballistiku ieħor. Fl-2016, huwa akkumpanja lil Kim Jong Un għal laqgħa ma' xjenzati li fiha ġiet diskussa r-riċerka biex jiġu muntati testati nukleari ta' missili tattiċi u strateġiċi. Huwa seta' kellu rwol sinifikanti fit-test nukleari tar-RDPK fis-6 ta' Jannar 2016. Bħala tali, huwa responsabbli għall-appoġġ jew il-promozzjoni tal-programmi tar-RDPK relatati mal-armi nukleari, mal-missili ballistiċi jew ma' armi oħrajn ta' qerda massiva.

	Isem	Psewdonimu	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Data tad-deżinjazzjoni	Raġunijiet
23.	YUN Chang Hyok 윤창혁		Data tat-twelid: 9.8.1965 Sess: raġel	20.5.2016	Viċi Direttur taċ-Ċentru tal-Kontroll tas-Satelliti, l-Amministrazzjoni Nazzjonali tat-Teknoloġija tal-Ajruspazju (NATA), li Kim Jong Un żar qabel it-test tal-missila ballistika interkontinentali (ICBM) fl-24 ta' Marzu 2022. In-NATA hija soġġetta għal sanzjonijiet taħt il-UNSCR 2270 (2016) għall-involviment fl-iżvilupp tar-RDPK ta' xjenza u teknoloġija tal-ispazju, inkluż l-illanċjar ta' satelliti u rokits. Il-UNSCR 2270 (2016) ikkundannat l-illanċjar tas-satellita tar-RDPK tas-7 ta' Frar 2016 minħabba l-użu ta' teknoloġija tal-missili ballistiċi u minħabba li kien fi ksur serju tar-Riżoluzzjonijiet 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013) u 2094 (2013). Bħala tali, huwa responsabbli għall-appoġġ jew il-promozzjoni tal-programmi tar-RDPK relatati mal-armi nukleari, mal-missili ballistiċi jew ma' armi oħrajn ta' qerda massiva. Fit-23 ta' Novembru 2023, ir-Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà, f'isem l-Unjoni Ewropea, ikkundanna l-illanċjar mir-RDPK ta' satellita militari bl-użu tat-teknoloġija tal-missili ballistiċi minħabba ksur tar-Riżoluzzjonijiet tal-Kunsill tas-Sigurtà tan-NU.
28.	KIM Su Gil 김수길	KIM Su-gil	Data tat-twelid: 1950 Sess: raġel	21.4.2022	Fil-kapaċità tiegħu bħala Direttur tal-Bureau Politiku Ġenerali tal-Armata tal-Poplu Korean bejn l-2018 u l-2021 u Membru tal-Kummissjoni għall-Affarijiet tal-Istat bejn l-2019 u l-2021, u l-pożizzjoni tiegħu mill-2023 bħala l-Kap Segretarju tal-Kumitat tal-Partit tal-Belt ta' Pyongyang u Membru Supplenti tal-Bureau Politiku, huwa responsabbli għall-implimentazzjoni tad-deċiżjonijiet tal-Partit tal-Ħaddiema tal-Korea, relatati mal-iżvilupp ta' programmi nukleari u ballistiċi bi ksur tar-Riżoluzzjonijiet 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013), 2094 (2013), 2270 (2016), 2321 (2016), 2356 (2017), 2371 (2017), 2375 (2017), u 2397 (2017) tal-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti. Fi Frar 2024, mexxa delegazzjoni tal-partit fir-Russja u kellu diversi laqgħat mat-tmexxija għolja Russa.

	Isem	Psewdonimu	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Data tad-deżinjazzjoni	Raġunijiet
29.	JON Il Ho 전일호	JON Il-Ho	Data tat-twelid: 1955 jew 1956 Nazzjonalità: DPRK Sess: raġel	21.4.2022	President tal-Università tad-Difiża Nazzjonali Kim Jong Un minn Diċembru 2023, istituzzjoni li hija involuta fl-iżvilupp tal-programmi tal-armi illegali tar-RDPK. Barra minn hekk, fil-kapaċità tiegħu bħala President tal-Kumitat tal-Akkademja għar-Riċerka dwar id-Difiża tal-Partit tal-Ħaddiema tal-Korea (Workers' Party of Korea (WPK)) u membru tal-Kumitat Ċentrali tad-WPK, Jon għandu wkoll rwol ewlieni fl-iżvilupp tal-programmi tar-RDPK dwar l-armi ta' qerda massiva u huwa responsabbli għalih. Promoss għal Kurunell Ġenerali f'Awwissu 2019, irċieva l-Premju għax-Xjenza u t-Teknoloġija tas-16 ta' Frar, Direttur tal-Istitut tar-Riċerka tal-Awtomatizzazzjoni u Direttur tal-Istitut tal-Università tat-Teknoloġija Kim Chaek, u Viċi Direttur ta' Dipartiment tal-Kumitat Ċentrali tad-WPK, huwa pparteċipa fl-illanċjar tal-missila ballistika interkontinentali (ICBM) Hwasong-14 fl-4 ta' Lulju 2017 u t-28 ta' Lulju 2017, kif ukoll il-biċċa l-kbira ta' llanċjar ieħor ta' missili fl-2017, l-2019 u f'Marzu 2020.";

(b) taħt l-intestatura "I. Persuni u entitajiet responsabbli għall-programmi tar-RDPK relatati mal-armi nukleari, mal-missili ballistiċi, jew ma' armi oħrajn ta' qerda massiva jew persuni jew entitajiet li jaġixxu f'isimhom jew fuq id-direzzjoni tagħhom, jew entitajiet li jappartjenu lilhom jew huma kkontrollati minnhom", is-subintestatura "B. Entitajiet", l-entrati 4 u 5 huma sostitwiti b'dan li ġej:

	Isem	Psewdonimu	Lokalità	Data tad-deżinjazzjoni	Informazzjoni oħra
"4.	Yongbyon Nuclear Scientific Research Centre 녕변 원자력 연구소 영변 원자력 연구소			22.12.2009	Faċilitajiet li kapaċi jipproduċu materjal fissili għal użi militari, inkluż reattur ta' 5MW (e), faċilità ta' riproċessar tal-plutonju (laboratorju radjukimiku), Reattur li juża l-Ilma Ordinarju (LWR) u faċilità rappurtata għall-arrikkiment tal-uranju. Iċ-Ċentru jiddependi mill-General Bureau of Atomic Energy (entità ddeżinjata mill-KSNU, 16.7.2009). F'Ġunju 2024, l-IAEA ddikjarat li kienet osservat l-iskariku intermittenti tal-ilma mis-sistema tat-tkessiħ tal-LWR f'Yongbyon minn Diċembru 2023, li huwa konsistenti mal-operat tal-LWR. L-IAEA sabet ukoll indikazzjonijiet kontinwi tat-tħaddim tar-reattur ta' 5 MW(e) u tal-faċilità ta' arrikkiment taċ-ċentrifugi rrappurtata. Fir-rapport tiegħu ta' Marzu 2024, il-Bord ta' Esperti tan-NU identifika wkoll attività sinifikanti li għadha għaddejja f'Yongbyon.

	Isem	Psewdonimu	Lokalità	Data tad-deżinjazzjoni	Informazzjoni oħra
5.	Armata tal-Poplu Korean 조선인민군			16.10.2017	L-Armata tal-Poplu Korean tinkludi l-Forza Strateġika (preċedentement il-Forza tal-Missili Strateġiċi), li tikkontrolla l-unitajiet tal-missili strateġiċi konvenzjonali u nukleari tar-RDPK. Il-Forza tal-Missili Strateġiċi ġiet elenkata mir-Riżoluzzjoni 2356 (2017) tal-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti.”;

(3) L-Anness III huwa emendat kif ġej:

(a) it-titolu “Lista ta’ persuni msemmija fil-punt (c) tal-Artikolu 23(1) u l-punt (c) tal-Artikolu 27(1)” huwa sostitwit b’dan li ġej: “Lista ta’ persuni msemmija fil-punt (c) tal-Artikolu 23(1) u ta’ persuni u entitajiet imsemmija fil-punt (c) tal-Artikolu 27(1)”;

(b) taħt l-intestatura “A. Persuni”, l-entrati 8, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 27 u 28 huma sostitwiti b’dan li ġej:

	Isem	Informazzjoni ta’ identifikazzjoni	Data tad-deżinjazzjoni	Raġunijiet
“8.	KIM Chang Hyok magħruf ukoll bħala: James Kim 김창혁	Data tat-twelid: 29.4.1963 Post tat-twelid: N. Hamgyong Numru tal-Passaport: 472130058 Sess: raġel	22.1.2018	Kim Chang Hyok ġie identifikat mill-Bord ta’ Esperti tan-NU bħala r-rappreżentant ta’ Pan Systems Pyongyang fil-Malażja. Pan Systems Pyongyang ġiet deżinjata mill-Unjoni talli assistiet fl-evażjoni tas-sanzjonijiet imposti mill-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti permezz tat-tentattiv ta’ bejgħ ta’ armi u materjal relatat lill-Eritrea. Pan Systems hija wkoll ikkontrollata mir-Reconnaissance General Bureau, li ġie ddeżinjat min-Nazzjonijiet Uniti, u taħdem f’ismu. Huwa stabbilixxa diversi kontijiet fil-Malażja f’isem il-kumpaniji faċċata ‘Glocom’, hija stess kumpanija faċċata tal-entità ddeżinjata Pan Systems Pyongyang. Ir-Rapport Finali ta’ Marzu 2023 tal-Bord ta’ Esperti tan-NU jippreżenta informazzjoni li Pan Systems qed tkompli tinvolvi ruħha f’tentattivi ta’ esportazzjoni ta’ armi. Ir-Rapport ta’ Settembru 2023 tal-Bord ta’ Esperti tan-NU identifika Pan Systems bħala li tesporta u tipprovdi taħriġ fl-użu ta’ tagħmir ta’ telekomunikazzjoni militari lill-forzi armati Etjopjani permezz ta’ kumpaniji faċċata fil-Malażja u fl-Indoneżja.

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Data tad-deżinjaz-zjoni	Raġunijiet
10.	RYANG Su Nyo 량수니오	Data tat-twelid: 11.8.1959 Post tat-twelid: Japan Sess: raġel	22.1.2018	Direttur ta' Pan Systems Pyongyang. Pan Systems Pyongyang ġiet deżinjata mill-Unjoni talli assistiet fl-evażjoni tas-sanzjonijiet imposti mill-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti permezz tat-tentattiv ta' bejgħ ta' armi u materjal relatat lill-Eritrea. Il-Pan Systems hija wkoll ikkontrollata mir-Reconnaissance General Bureau, li ġie ddeżinjat min-Nazzjonijiet Uniti, u taħdem f'ismu. Ir-Rapport Finali ta' Marzu 2023 tal-Bord ta' Esperti tan-NU jippreżenta informazzjoni li Pan Systems qed tkompli tinvolvi ruħha f'tentattivi ta' esportazzjoni ta' armi. Ir-Rapport ta' Settembru 2023 tal-Bord ta' Esperti tan-NU identifika lill-kumpanija bħala li tesporta u tipprovdi taħriġ fl-użu ta' tagħmir ta' telekomunikazzjoni militari lill-forzi armati Etjopjani permezz ta' kumpaniji faċċata fil-Malażja u fl-Indoneżja.
11.	PYON Won Gun 변원군	Data tat-twelid: 13.3.1968 Post tat-twelid: S. Phyongan Numru tal-passaport tas-servizz: 836220035 Numru tal-Passaport: 290220142 Sess: raġel	22.1.2018	Direttur ta' Glocom, kumpanija faċċata ta' Pan Systems Pyongyang. Pan Systems Pyongyang ġiet deżinjata mill-Unjoni talli assistiet fl-evażjoni tas-sanzjonijiet imposti mill-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti permezz tat-tentattiv ta' bejgħ ta' armi u materjal relatat lill-Eritrea. Pan Systems hija wkoll ikkontrollata mir-Reconnaissance General Bureau, li ġie ddeżinjat min-Nazzjonijiet Uniti, u taħdem f'ismu. Il-Glocom tirreklama tagħmir tal-komunikazzjoni bir-radju għal organizzazzjonijiet militari u paramilitari. Pyon Won Gun ġie identifikat ukoll mill-Bord ta' Esperti tan-NU bħala ċittadin tar-RDPK li jħaddem Pan Systems Pyongyang. Ir-Rapport Finali ta' Marzu 2023 tal-Bord ta' Esperti tan-NU jippreżenta informazzjoni li Pan Systems qed tkompli tinvolvi ruħha f'tentattivi ta' esportazzjoni ta' armi. Minn Lulju 2024, Glocom kompliet topera u kienet qed tbigħ b'mod attiv tagħmir tat-telekomunikazzjoni militari.

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Data tad-deżinjaz-zjoni	Raġunijiet
12.	PAE Won Chol 배원철	Data tat-twelid: 30.8.1969 Post tat-twelid: Pyongyang Numru tal-Passaport Diplomatiku: 654310150 Sess: raġel	22.1.2018	Pae Won Chol ġie identifikat mill-Bord ta' Esperti tan-NU bħala ċittadin tar-RDPK li jħaddem Pan Systems Pyongyang. Pan Systems Pyongyang ġiet deżinjata mill-Unjoni talli assistiet fl-evażjoni tas-sanzjonijiet imposti mill-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti permezz tat-tentattiv ta' bejgħ ta' armi u materjal relatat lill-Eritrea. Pan Systems hija wkoll ikkontrollata mir-Reconnaissance General Bureau, li ġie ddeżinjat min-Nazzjonijiet Uniti, u taħdem f'ismu. Ir-Rapport Finali ta' Marzu 2023 tal-Bord ta' Esperti tan-NU jippreżenta informazzjoni li Pan Systems qed tkompli tinvolvi ruħha f'tentattivi ta' esportazzjoni ta' armi. Ir-Rapport ta' Settembru 2023 tal-Bord ta' Esperti tan-NU identifika lill-kumpanija bħala li tesporta u tipprovdi taħriġ fl-użu ta' tagħmir ta' telekomunikazzjoni militari lill-forzi armati Etjopjani permezz ta' kumpaniji faċċata fil-Malażja u fl-Indoneżja.
13.	RI Sin Song 리신송	Sess: raġel	22.1.2018	Ri Sin Song ġiet identifikata mill-Bord ta' Esperti tan-NU bħala ċittadin tar-RDPK li jħaddem Pan Systems Pyongyang. Pan Systems Pyongyang ġiet deżinjata mill-Unjoni talli assistiet fl-evażjoni tas-sanzjonijiet imposti mill-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti permezz tat-tentattiv ta' bejgħ ta' armi u materjal relatat lill-Eritrea. Pan Systems hija wkoll ikkontrollata mir-Reconnaissance General Bureau, li ġie ddeżinjat min-Nazzjonijiet Uniti, u taħdem f'ismu. Ir-Rapport Finali ta' Marzu 2023 tal-Bord ta' Esperti tan-NU jippreżenta informazzjoni li Pan Systems qed tkompli tinvolvi ruħha f'tentattivi ta' esportazzjoni ta' armi. Ir-Rapport ta' Settembru 2023 tal-Bord ta' Esperti tan-NU identifika lill-kumpanija bħala li tesporta u tipprovdi taħriġ fl-użu ta' tagħmir ta' telekomunikazzjoni militari lill-forzi armati Etjopjani permezz ta' kumpaniji faċċata fil-Malażja u fl-Indoneżja.

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Data tad-deżinjazzjoni	Raġunijiet
14.	KIM Sung Su 김성수	Sess: raġel	22.1.2018	Kim Sung Su ġie identifikat mill-Bord ta' Esperti tan-NU bħala r-rappreżentant ta' Pan Systems Pyongyang fiċ-Ċina. Pan Systems Pyongyang ġiet deżinjata mill-Unjoni talli assistiet fl-evażjoni tas-sanzjonijiet imposti mill-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti permezz tat-tentattiv ta' bejgħ ta' armi u materjal relatat lill-Eritrea. Pan Systems hija wkoll ikkontrollata mir-Reconnaissance General Bureau, li ġie ddeżinjat min-Nazzjonijiet Uniti, u taħdem f'ismu. Ir-Rapport Finali ta' Marzu 2023 tal-Bord ta' Esperti tan-NU jippreżenta informazzjoni li Pan Systems qed tkompli tinvolvi ruħha f'tentattivi ta' esportazzjoni ta' armi. Ir-Rapport ta' Settembru 2023 tal-Bord ta' Esperti tan-NU identifika lill-kumpanija bħala li tesporta u tipprovdi taħriġ fl-użu ta' tagħmir ta' telekomunikazzjoni militari lill-forzi armati Etjopjani permezz ta' kumpaniji faċċata fil-Malażja u fl-Indoneżja.
15.	KIM Pyong Chol 김병철	Sess: raġel	22.1.2018	Kim Pyong Chol ġie identifikat mill-Bord ta' Esperti tan-NU bħala ċittadin tar-RDPK li jħaddem Pan Systems Pyongyang. Pan Systems Pyongyang ġiet deżinjata mill-Unjoni talli assistiet fl-evażjoni tas-sanzjonijiet imposti mill-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti permezz tat-tentattiv ta' bejgħ ta' armi u materjal relatat lill-Eritrea. Pan Systems hija wkoll ikkontrollata mir-Reconnaissance General Bureau, li ġie ddeżinjat min-Nazzjonijiet Uniti, u taħdem f'ismu. Ir-Rapport Finali ta' Marzu 2023 tal-Bord ta' Esperti tan-NU jippreżenta informazzjoni li Pan Systems qed tkompli tinvolvi ruħha f'tentattivi ta' esportazzjoni ta' armi. Ir-Rapport ta' Settembru 2023 tal-Bord ta' Esperti tan-NU identifika lill-kumpanija bħala li tesporta u tipprovdi taħriġ fl-użu ta' tagħmir ta' telekomunikazzjoni militari lill-forzi armati Etjopjani permezz ta' kumpaniji faċċata fil-Malażja u fl-Indoneżja.

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Data tad-deżinjazzjoni	Raġunijiet
19.	KIM Il-Su magħruf ukoll bħala: KIM Il Su 김일수	Data tat-twelid: 2.9.1965 Post tat-twelid: Pyongyang, RDPK Sess: raġel	3.7.2015	Maniġer fid-dipartiment tar-riassigurazzjoni tal-Korea National Insurance Corporation (KNIC) ibbażat fil-kwartieri ġenerali fi Pyongyang u eks kap rappreżentant awtorizzat tal-KNIC f'Hamburg, fejn aġixxa f'isem il-KNIC jew fuq id-direzzjoni tagħha. Fir-rapporti tiegħu ta' Settembru 2023 u Marzu 2024, il-Bord ta' Esperti tan-NU sab li l-KNIC kompliet topera u tespandi l-attivitajiet tagħha f'diversi pajjiżi terzi.
20.	KANG Song-Sam magħruf ukoll bħala: KANG Song Sam	Data tat-twelid: 5.7.1972 Post tat-twelid: Pyongyang, RDPK. Sess: raġel	3.7.2015	Ex-rappreżentant awtorizzat tal-Korea National Insurance Corporation (KNIC) f'Hamburg, u għadu jaġixxi f'isem il-KNIC jew fuq id-direzzjoni tagħha. Fir-rapporti tiegħu ta' Settembru 2023 u Marzu 2024, il-Bord ta' Esperti tan-NU sab li l-KNIC kompliet topera u tespandi l-attivitajiet tagħha f'diversi pajjiżi terzi.
21.	CHOE Chun-Sik magħruf ukoll bħala: CHOE Chun Sik 최천식	Data tat-twelid: 23.12.1963 Post tat-twelid: Pyongyang, RDPK Numru tal-Passaport: 745132109 Validu sat-12.2.2020 Sess: raġel	3.7.2015	Direttur fid-dipartiment tar-riassigurazzjoni tal-Korea National Insurance Corporation (KNIC) ibbażat fil-kwartieri ġenerali fi Pyongyang u jaġixxi f'isem il-KNIC jew fuq id-direzzjoni tagħha. Fir-rapporti tiegħu ta' Settembru 2023 u Marzu 2024, il-Bord ta' Esperti tan-NU sab li l-KNIC kompliet topera u tespandi l-attivitajiet tagħha f'diversi pajjiżi terzi.
22.	SIN Kyu-Nam magħruf ukoll bħala: SIN Kyu Nam 신규남	Data tat-twelid: 12.9.1972 Post tat-twelid: Pyongyang, RDPK Numru tal-Passaport: PO472132950 Sess: raġel	3.7.2015	Direttur fid-dipartiment tar-riassigurazzjoni tal-Korea National Insurance Corporation (KNIC) ibbażat fil-kwartieri ġenerali fi Pyongyang u ex-rappreżentant awtorizzat tal-KNIC f'Hamburg, fejn aġixxa f'isem il-KNIC jew fuq id-direzzjoni tagħha. Fir-rapporti tiegħu ta' Settembru 2023 u Marzu 2024, il-Bord ta' Esperti tan-NU sab li l-KNIC kompliet topera u tespandi l-attivitajiet tagħha f'diversi pajjiżi terzi.

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Data tad-deżinjazzjoni	Raġunijiet
23.	PAK Chun-San magħruf ukoll bħala: PAK Chun San 박천산	Data tat-twelid: 18.12.1953 Post tat-twelid: Pyongyang, RDPK Numru tal-Passaport: PS472220097 Sess: raġel	3.7.2015	Direttur fid-dipartiment tar-riassigurazzjoni tal-Korea National Insurance Corporation (KNIC) ibbażat fil-kwartieri ġenerali fi Pyongyang sa mill-anqas Diċembru 2015 u ex-kap rappreżentant awtorizzat tal-KNIC f'Hamburg, u għadu jaġixxi għal jew f'isem il-KNIC jew fuq id-direzzjoni tagħha. Fir-rapporti tiegħu ta' Settembru 2023 u Marzu 2024, il-Bord ta' Esperti tan-NU sab li l-KNIC kompliet topera u tespandi l-attivitajiet tagħha f'diversi pajjiżi terzi.
24.	SO Tong Myong 서동명	Data tat-twelid: 10.9.1956 Sess: raġel	3.7.2015	Eks president tal-Korea National Insurance Corporation (KNIC), eks President tal-Kumitat tal-Maniġment Eżekuttiv tal-KNIC (Ġunju 2012); eks Maniġer Ġenerali tal-KNIC, Settembru 2013, li jaġixxi f'isem il-KNIC jew fuq id-direzzjoni tagħha. Fir-rapporti tiegħu ta' Settembru 2023 u Marzu 2024, il-Bord ta' Esperti tan-NU sab li l-KNIC kompliet topera u tespandi l-attivitajiet tagħha f'diversi pajjiżi terzi.
27.	IM Song Sun magħruf ukoll bħala IM Song-Sun	Nazzjonalità: DPRK Sess: raġel	21.4.2022	Fil-kapaċità tiegħu bħala rappreżentant tal-Corman Construction Company (Tong Bang), kumpanija ta' faċċata għall-Mansudae Overseas Project (MOP) Group (magħruf ukoll bħala Mansudae Art Studio) iddeżinjat min-NU, Im Song Sun huwa involut fl-evażjoni tas-sanzjonijiet bi ksur tad-dispożizzjonijiet tal-UNSCRs 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013), 2094 (2013), 2270 (2016), 2321 (2016), 2356 (2017), 2371, (2017), 2375 (2017) jew 2397 (2017). Huwa mmaniġġa bini minn din il-kumpanija fis-Senegal u rċieva ħlasijiet għal kuntratti mirbuħa lill-MOP u lil Corman Construction, u għalhekk huwa responsabbli għall-attivitajiet finanzjarji li jappoġġaw lir-reġim u lill-programmi nukleari u ballistiċi tar-RDPK. Il-Gvern tal-Istati Uniti ssanzjona lil Im Song Sun fl-2023 għal raġunijiet simili. Il-Bord ta' Esperti tan-NU f'Marzu 2024 sab li l-artisti marbuta ma' Mansudae Overseas Project Group komplew joperaw barra mill-pajjiż.

	Isem	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Data tad-deżinjazzjoni	Raġunijiet
28.	CHOE Song Chol magħruf ukoll bħala CHOE Song-Chol	Nazzjonalità: DPRK Sess: raġel	21.4.2022	Fil-kapaċità tiegħu bħala rappreżentant tal-Corman Construction Company (Tong Bang), kumpanija ta' faċċata għall-Mansudae Overseas Project Group (magħruf ukoll bħala Mansudae Art Studio) iddeżinjat min-NU, Choe Song Chol huwa involut fl-evażjoni tas-sanzjonijiet bi ksur tad-dispożizzjonijiet tal-UNSCRs 1718 (2006), 1874 (2009), 2087 (2013), 2094 (2013), 2270 (2016), 2321 (2016), 2356 (2017), 2371, (2017), 2375 (2017) jew 2397 (2017). Huwa mmaniġġa bini minn din il-kumpanija fis-Senegal u rċieva ħlasijiet għal kuntratti mirbuħa lill-MOP u lil Corman Construction, u għalhekk huwa responsabbli għall-attivitajiet finanzjarji li jappoġġaw lir-reġim u lill-programmi nukleari u ballistiċi tar-RDPK. Il-Gvern tal-Istati Uniti ssanzjona lil Choe Song Chol fl-2023 għal raġunijiet simili. Il-Bord ta' Esperti tan-NU f'Marzu 2024 sab li l-artisti marbuta ma' Mansudae Overseas Project Group komplew joperaw barra mill-pajjiż.";

(c) taħt l-intestatura "B. Entitajiet", l-entrati 4 u 8 huma sostitwiti b'dan li ġej:

	Isem (u prewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Data tad-deżinjazzjoni	Raġunijiet
"4.	Pan Systems Pyongyang magħrufa wkoll bħala Wonbang Trading Co.; Glocom; International Golden Services; International Global System	Indirizz: Room 818, Pothonggang Hotel, Ansan-Dong, Pyongchon district, Pyongyang, DPRK	16.10.2017	Pan Systems assistiet fl-evażjoni ta' sanzjonijiet imposti mill-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti permezz tat-tentattiv ta' bejgħ ta' armi jew materjal relatat lill-Eritrea. Pan Systems hija wkoll ikkontrollata minn, u taħdem f'isem, Reconnaissance General Bureau, entità li ġiet iddeżinjata min-Nazzjonijiet Uniti. Ir-Rapport Finali ta' Marzu 2023 tal-Bord ta' Esperti tan-NU jippreżenta informazzjoni li l-Pan Systems qed tkompli tinvolvi ruħha f'tentattivi ta' esportazzjoni ta' armi. Ir-Rapport ta' Settembru 2023 tal-Bord ta' Esperti tan-NU identifika lill-kumpanija bħala li tesporta u tipprovdi taħriġ fl-użu ta' tagħmir ta' telekomunikazzjoni militari lill-forzi armati Etjopjani permezz ta' kumpaniji faċċata fil-Malażja u fl-Indoneżja.

	Isem (u prewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Data tad-deżinjazzjoni	Raġunijiet
8.	Korea Paekho Trading Corporation (Psewdonimu: Joson Paekho Muyok Hoesa) 조선백호무역회사	Indirizz: Chongryu 3-dong, Taedonggang District, Pyongyang, Democratic People's Republic of Korea	21.4.2022	Paekho Trading Corporation hija kumpanija tal-arti involuta fil-bini ta' statwi barra mill-pajjiż, fl-esportazzjoni ta' statwi artistiċi prodotti minn Paekho Art Studio, u tiffaċilita x-xogħol illeċitu u l-aċċess għal sistemi finanzjarji internazzjonali. Hija tiffoka speċifikament fuq għotjiet u self għall-iżvilupp, kif ukoll investiment dirett barrani allokat għal proġetti muniċipali. B'hekk, hija involuta fl-evażjoni tas-sanzjonijiet u responsabbli għall-appoġġ finanzjarju tal-programmi nukleari u ballistiċi tar-RDPK. F'Lulju 2024, il-kumpanija dehret li pparteċipat f'fiera kummerċjali ta' prodotti tar-RDPK fi Vladivostok, ir-Russja.";

(d) taħt l-intestatura "B. Entitajiet", tiżdied l-entrata li ġejja:

	Isem (u psewdonimi possibbli)	Informazzjoni ta' identifikazzjoni	Data tad-deżinjazzjoni	Raġunijiet
"11.	Royal Shune Lei	Indirizz: Building 37, Room 6, Bahosi Housing, Lanmadaw Township, Yangon, Myanmar/Burma	16.12.2024	Il-Grupp ta' Esperti tan-NU jirrapporta li Royal Shune Lei, kumpanija tal-Myanmar/Burma, li taħdem bħala ditta intermedjarja għall-forzi armati tal-Myanmar/Burma, hija identifikata bħala li qed taħdem mal-Korea Mining Development Trading Corporation (KOMID) għall-provvista ta' armi u armamenti mir-RDPK. Tali trasferimenti ta' armi mir-RDPK huma ksur tar-Riżoluzzjonijiet tal-Kunsill tas-Sigurtà tan-NU. Għaldaqstant, l-entità qed tassisti fl-evażjoni tas-sanzjonijiet tan-NU.".